

| Zgn Nr. | Art. Nr. | Bezeichnung | Description |
|---------|--------------|-------------------------------------|---------------------------------|
| 3 | 20681-002-02 | Leiterplatte komplett | PCB complete |
| 4 | 20681-002-01 | Motor komplett | Motor assembly |
| 5 | 20600-001-03 | Rahmen komplett 409.002 | Frame 409.002 |
| 5 | 20610-001-03 | Rahmen komplett 2068.046 | Frame 2068.046 |
| 5 | 20620-001-03 | Rahmen komplett 2068.060 | Frame 2068.060 |
| 6 | 20680-001-04 | Puffer | Buffers |
| 7 | 20680-001-05 | Drehgestell Gleichstrom | Boogie DC |
| 7 | 10680-001-05 | Drehgestell Wechselstrom | Boogie AC with slider |
| 8 | 20680-001-06 | Griffstangen | Handrails |
| 9 | 20680-001-07 | Drehgestell mit Stufe Gleichstrom | Boogie with step DC |
| 9 | 10680-001-06 | Drehgestell mit Stufe Wechselstrom | Boogie with step AC with slider |
| | 20680-002-03 | Gleichstromräder ohne Haftreifen | DC wheels w/o groove |
| | 10680-002-03 | Wechselstromräder ohne Haftreifen | AC wheels w/o groove |
| | 20680-002-04 | Haftreifen | rubber tires |
| | 20680-001-07 | Zurüstteile | Assembly parts |
| | 10630-003-01 | Wechselstrom Umschalter und Dekoder | Switch and Decoder |
| | 20680-002-05 | Wechselstrom Schleifer | AC slider |



Jägerndorfer Ges.m.b.H Bundesstrasse 20 A-2563 Pottenstein Tel.: +43 2672 / 87078 Fax.: +43 2672 / 85077 jc@jaegerndorfer.at www.jaegerndorfer.at



20600 RCC 409.002 20610 ÖBB 2068.046 20620 ÖBB 2068.060

10600 RCC 409.002 AC 10610 ÖBB 2068.046 AC 10620 ÖBB 2068.060 AC



Lieber Modellbahnfreund!

Sie halten ein Modell der ÖBB Diesellokomotive 2068 im Maßstab 1:87 H0 in Händen.

Das JC Modell der ÖBB 2068 ist äußerst detailliert ausgeführt, verfügt über ein Metallgehäuse und viele interessante Funktionen für den Fahrbetrieb. Im Analog- und Digitalbetrieb besteht eine automatische fahrtrichtungsabhängige Lichtumschaltung. Im Digitalmodus sind mehrere Funktionen schaltbar.

Das Modell ist für Kinder unter 14 Jahren nicht geeignet!

Dear Model Train friend!

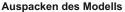
This is a precise model of the OBB locomotive type 2068 in H0 scale 1:87.

The JC model shows a metal body and is equiped with several functions, operated in digital mode, like automatic switched headlight operation. Not suitable for childeren under the age of 14.



Jägerndorfer Ges.m.b.H Bundesstrasse 20 A-2563 Pottenstein Tel.: +43 2672 / 87078 Fax.: +43 2672 / 85077 jc@jaegerndorfer.at www.jaegerndorfer.at





Bitte nehmen Sie die Fahrzeuge vorsichtig, mittels der Folie aus der Verpackung.

Die Lokomotive muss eingefahren werden. Hierfür sollte er 30 Minuten vorwärts und 30 Minuten rückwärts, jeweils im mittleren

Geschwindigkeitsbereich, ohne Belastung, gefahren werden.

Für alle nicht in dieser Beschreibung angeführten Arbeiten empfehlen wir den Fachhandel aufzusuchen.

Zurüsten

Sollte das Modell in Vitrinen oder in Displays ausgestellt werden, empfehlen wir, die gekürzten Anbauteile gegen die in der Verpackung beiliegenden Teile zu tauschen. Ein Fahrbetrieb mit den vollständig nachgebildeten Teilen (Bremsschläuche, etc) ist nicht zu empfehlen, da es nicht möglich ist, den NEM Kupplungsschacht zu benutzen.

Wartung

Generell muss das Modell nur nach etwa 50 Betriebsstunden geölt werden. Bitte verwenden Sie nur Öle, die für Modelleisenbahnen angeboten werden.

Das Modell sollte nur von Personen über 14 Jahren in Betrieb genommen werden, da es sich nicht um ein Spielzeug handelt.

Unwrap the model

Take out cautiously using foil and finger from the rear side through the holes in the foam insert. Please let the loco run for around 30 minutes in both directions in medium speed range without load. This will increase the power and life time of the motor. Please contact your specialised dealer or distributor for all procedures or replacements not shown in this instruction sheet.

Fittings

The enclosed brake hoses and coupler clamps can be mount for a more realistic impression for display only. It is not possible to enable a reliable operation with the above mentioned parts as the NEM coupler shaft is covered by the brake hoses.

Maintenance

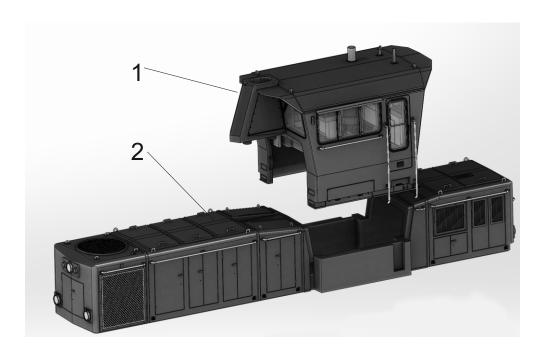
A lubrication service is required after approximately 50 operation hours. Please use only oil exclusively marked as Modeltrain oil. Please follow the shown operation steps.

The model should not be operated by persons younger than 14 years, as it does not represent a toy.



Ersatzteile

Spare parts



| Zgn Nr. | Art. Nr. | Bezeichnung | Description |
|---------|--------------|-------------------------------|---------------------------------|
| 1 | 20660-001-01 | Gehäuse komplett 409.002 | Body complete 409.002 |
| 1 | 20610-001-01 | Gehäuse komplett 2068.046 | Body complete 2068.046 |
| 1 | 20620-001-01 | Gehäuse komplett 2068.060 | Body complete 2068.060 |
| 2 | 20660-001-02 | Führerstand komplett 409.002 | Drivers cabin complete 409.002 |
| 2 | 20610-001-02 | Führerstand komplett 2068.046 | Drivers cabin complete 2068.046 |
| 2 | 20620-001-02 | Führerstand komplett 2068.060 | Drivers cabin complete 2068.060 |

2

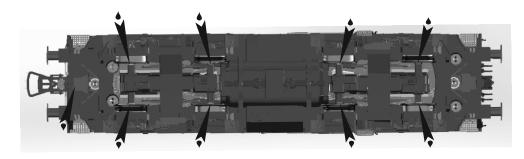


Schmieren

Nach dem Abnehmen des Gehäuses die unten gezeigten Punkte mit ein paar wenigen Tropfen eines speziellen Modelleisenbahn Öls schmieren.

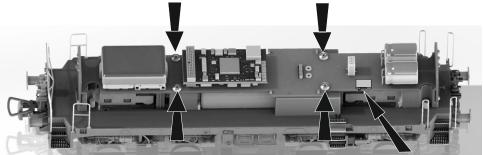
Lubrication

Remove the body, and use only a few drops of a special model train oil at the below shown points.



Gehäuse abnehmen, gezeigte Schrauben lösen, Platine abnehmen.

Remove the body, disassemble the screws, lift the PCB.



Microschalter für Instrumentenbeleuchtung Microswitch for Instrumentliahtning

Schmierung des Antriebsstranges und des Motors.

Lubrification of driveline and motor.



Das Modell der 2068 kann nur mit PLUX Dekodern ausgestattet werden. Die Lokomotive ermöglicht folgende Funktionen:

Funktionsausgang 1: Führestandsbeleuchtung

Funktionsausgang 2: Verschublicht an/aus

Funktionsausgang 4: rotes Licht vorne

Funktionsausgang 5: rotes Licht hinten

Die Instrumente im Führerstand sind ebenfalls beleuchtet. Diese Beleuchtung wird mit den Hauptscheinwerfern betätigt, kann aber mit einem Microschalter (Seite 6) auf der Platine permanent ausgeschalten werden.

Details über Programmierung und Handhabung des Dekoders entnehmen Sie bitte der Anleitung des Dekoders.

*) Bei einigen Dekodern kann es notwendig sein, den dritten Funktionsausgang freizuschalten. Kontaktieren Sie hier bitte Ihren JC Fachhändler. JC PLUX Dekoder sind für den Betrieb in der JC 2068 bereits werkseitig vorbereitet. The model can only be operated with PLUX decoder. The JC 2068 enables to control the following functions:

function exit 1: High Beam light

function exit 2: Interior light in the train on/off

function exit 5*: Drivers cabin light on/off

Please refer the manual of the decoder to enable a correct programming and handling of the decoder.

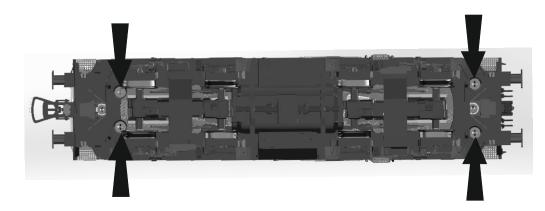
*) It can be necessary to activate the function exit 3 at the decoder. Please contact your JC dealer for this service. The offered JC PLUX decoder is already prepared to use all neccessary exits.

Abnahme des Gehäuses

Dargestellte Schrauben lösen und Gehäuse nach oben abziehen.

Removing the body

Unmount the shown screws of the body and move the body upwards..



6

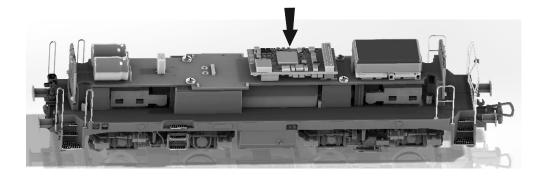


Decodereinbau PLUX22

Gehäuse abnehmen. Bildstecker aus der Schnittstelle entfernen. Dekoder einsetzen, wie unten abgebildet.

Decoderassembly PLUX22

Disassemble the body. Remove the dummy plug from the interface. Assemble the decoder as shown in the picture below.

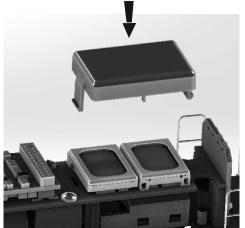


Einbau eines Sounddekoders mit Lautsprechern

Dekoder einbauen, wie ober beschrieben. Laustsprecher einlegen, damit die Kontaktpunkte auf der Platine Kontakt zu den Lautsprechern haben. Beiliegende Kappe zum Fixieren der Lautsprecher aufstecken. Empfohlene Lausprecher: 2x ESU 50321.

Assembly of a sounddecoder with speakers

Mount the decoder as mentioned above. Locate the speakers, that contact to the PCB is enabled. Mount the cap (included in the accessory bag) to fix the speakers. Suggested speakers: 2x ESU 50321.





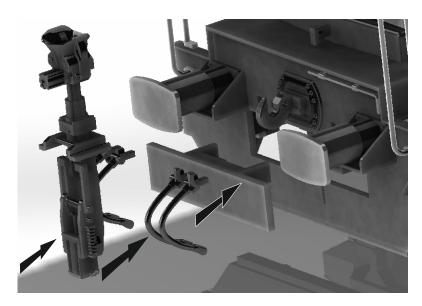
Einbau der Pufferbrustabdeckung

Nach abziehen des Kupplungskopfes, kann das Distanzstück abgezogen werden (seitlich Haken aushebeln). In den beigelegten Zurüstteilen ist eine Abdeckung enthalten. Diese kann nun auf die Kupplungsaufnahme gesteckt werden und deckt damit den Schlitz für die Modell-kupplung ab. Ebenso können die langen Druckluftschlauchimitationen und die Automatikkupplungsimitation montiert werden.

Mounting the cover of the buffersupport

The NEM coupler shall be removed. The spacer on the couplersupport can be removed, by widening the hooks sidewards. The cover (included in the accessory bag) can be attached to the remainig couppler support. The brake hose immitation and the automatic coupler immitation (also includded in the accessory bag) can be mounted.





4 5